



**CONSIGLIO
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 7 dicembre 2011 (19.1.2012)
(OR. en)**

18340/11

PUBLIC 113

NOTA

Oggetto: ESTRATTO MENSILE DEGLI ATTI DEL CONSIGLIO – OTTOBRE 2011

Il presente documento contiene:

- nell'ALLEGATO I, un elenco degli atti adottati dal Consiglio nel ottobre 2011;^{1 2}
- nell'ALLEGATO II, dettagli supplementari sull'adozione di tali atti. La PARTE I fornisce informazioni sull'adozione degli atti legislativi, come la data di adozione, la pertinente sessione del Consiglio, il numero del documento adottato e, se del caso, le regole di voto applicabili, i risultati delle votazioni, le motivazioni di voto e le dichiarazioni iscritte nel processo verbale del Consiglio. La PARTE II fornisce informazioni che il Consiglio ha deciso di rendere pubbliche sull'adozione di altri atti.

¹ Eccettuati alcuni atti di portata limitata, come le decisioni di procedura, le nomine, le decisioni di organi istituiti da accordi internazionali, le decisioni di bilancio puntuali, ecc.

² Nel caso degli atti legislativi adottati secondo la procedura legislativa ordinaria, può esservi una differenza tra la data della sessione del Consiglio in cui l'atto legislativo è stato adottato e la data effettiva dell'atto in questione, in quanto gli atti legislativi adottati secondo la procedura legislativa ordinaria sono considerati adottati solo dopo la firma del presidente del Consiglio e del presidente del Parlamento europeo nonché dei segretari generali delle due istituzioni.

Il presente documento è anche accessibile via Internet all'indirizzo <http://consilium.europa.eu>, rubrica "Documenti", "Trasparenza legislativa", "Estratto degli atti del Consiglio". I documenti elencati nell'estratto possono essere ottenuti attraverso il Registro pubblico dei documenti del Consiglio all'indirizzo [Accesso ai documenti del Consiglio: Registro pubblico](#).

Si noti che fanno fede soltanto i processi verbali relativi all'adozione definitiva degli atti legislativi (accessibili via Internet all'indirizzo <http://consilium.europa.eu/>, rubrica "Documenti", "Trasparenza legislativa", "[Verbali del Consiglio](#)").

**ELENCO DEGLI ATTI ADOTTATI DAL CONSIGLIO
IN OTTOBRE 2011**

3114^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (OCCUPAZIONE, POLITICA SOCIALE, SALUTE E CONSUMATORI), tenutasi a Lussemburgo, lunedì 3 ottobre 2011

Decisione del Consiglio che stabilisce la posizione dell'Unione europea in seno al Consiglio ministeriale della Comunità dell'energia
14113/11

Decisione del Consiglio relativa all'approvazione, a nome dell'Unione europea, della convenzione per la conservazione e la gestione delle risorse alieutiche d'alto mare nell'Oceano Pacifico meridionale
8135/11 + REV 1 (lv)

Decisione del Consiglio relativa alla conclusione del protocollo che estende alle misure doganali di sicurezza l'accordo in forma di scambio di lettere tra la Comunità economica europea e il Principato di Andorra
17403/10 + COR 1 + COR 2 (it)

Definizione della posizione che l'Unione europea adotterà nella quinta riunione del Consiglio di associazione UE-Cile
14566/11 + COR 1

Regolamento di esecuzione (UE) n. 990/2011 del Consiglio, del 3 ottobre 2011, che istituisce un dazio antidumping definitivo sulle importazioni di biciclette originarie della Repubblica popolare cinese a seguito di un riesame in previsione della scadenza a norma dell'articolo 11, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 1225/2009
GU L 261 del 6.10.2011, pagg. 2–18

Conclusioni del Consiglio sul “Il ruolo delle attività di volontariato nella politica sociale”
14061/1/11 REV 1 + COR 1 + REV 2 (lv) + REV 3 (sl)

Conclusioni su “Gestire le sfide demografiche: Cooperazione istituzionale degli Stati membri sulle questioni demografiche e la compatibilità tra vita professionale e vita familiare – verso la compatibilità tra carriera e famiglia”
14064/11 + COR 1 (cz) + COR 2 (de) + REV 1(it)

3115^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (ECONOMIA e FINANZA), tenutasi a Lussemburgo, il 4 ottobre 2011

Conclusioni del Consiglio sulla strategia di uscita delle finanze pubbliche
14849/11

Conclusioni del Consiglio sui finanziamenti per il clima
14536/11

3116^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (TRASPORTI, TELECOMUNICAZIONI e ENERGIA), tenutasi a Lussemburgo il 6 ottobre 2011

Posizione dell'UE per la 15^a riunione del Consiglio di partenariato permanente UE - Russia (Giustizia e affari interni) a Varsavia, 10-11 ottobre 2011 e misure comuni verso l'abolizione del visto per i viaggi di breve durata dei cittadini russi e dell'UE
15057/11

Conclusioni del Consiglio sulla comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo "L'Unione europea e le regioni limitrofe: un approccio rinnovato alla cooperazione in materia di trasporti"
14712/11

3117^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (AFFARI ESTERI) tenutasi a Lussemburgo il 10 ottobre 2011

Conclusioni del Consiglio - Principali obiettivi e priorità dell'Unione europea in vista della 13a Conferenza delle Nazioni Unite per il commercio e lo sviluppo (UNCTAD XIII, Doha, Qatar, 21 - 26 aprile 2012)
15326/11

Posizione dell'Unione europea per la dodicesima riunione del Comitato di cooperazione UE - Repubblica moldova (Chisinau, 18 ottobre 2011)
15010/11

Conclusioni del Consiglio sulla Bosnia-Erzegovina
15294/11

Conclusioni del Consiglio sulla Siria
14991/1/11 REV 1

Conclusioni del Consiglio sulla Libia
14994/11

Conclusioni del Consiglio sullo Yemen
14989/11

Conclusioni del Consiglio sul processo di pace in Medio Oriente
15016/11

Conclusioni del Consiglio sull'Iran
14995/11

3118ª sessione del Consiglio dell'Unione europea (AMBIENTE) tenutasi a Lussemburgo il 10 ottobre 2011

Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio concernente l'integrità e la trasparenza del mercato dell'energia all'ingrosso (Testo rilevante ai fini del SEE) (prima lettura)
PE-CONS 34/11 + REV (sk)

Decisione n. 1104/2011/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2011, relativa alle regole di accesso al servizio pubblico regolamentato offerto dal sistema globale di navigazione satellitare istituito dal programma Galileo
GU L 287 del 4.11.2011, pagg. 1–8

Direttiva 2011/83/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2011, sui diritti dei consumatori, recante modifica della direttiva 93/13/CEE del Consiglio e della direttiva 1999/44/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e che abroga la direttiva 85/577/CEE del Consiglio e la direttiva 97/7/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (Testo rilevante ai fini del SEE)
GU L 304 del 22.11.2011, pagg. 64–88

Regolamento (UE) n. 1168/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2011, recante modifica del regolamento (CE) n. 2007/2004 del Consiglio che istituisce un'Agenzia europea per la gestione della cooperazione operativa alle frontiere esterne degli Stati membri dell'Unione europea
GU L 304 del 22.11.2011, pagg. 1–17

2011/679/: Decisione del Consiglio, del 10 ottobre 2011, relativa alla conclusione del protocollo concordato tra l'Unione europea e la Repubblica del Capo Verde che fissa le possibilità di pesca e la contropartita finanziaria previsti dall'accordo di partenariato nel settore della pesca tra le due parti
GU L 269 del 14.10.2011, pag. 17

Regolamento di esecuzione (UE) n. 1008/2011 del Consiglio, del 10 ottobre 2011, che istituisce un dazio antidumping definitivo sulle importazioni di transpallet manuali e dei loro componenti essenziali originari della Repubblica popolare cinese esteso alle importazioni di transpallet manuali e dei loro componenti essenziali spediti dalla Thailandia, a prescindere che siano dichiarati o no originari della Thailandia, in seguito ad un riesame in previsione della scadenza a norma dell'articolo 11, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 1225/2009
GU L 268 del 13.10.2011, pagg. 1–11

Conclusioni del Consiglio sulla preparazione della 17ª sessione della conferenza delle parti (COP 17) della convenzione quadro delle Nazioni Unite sui cambiamenti climatici (UNFCCC) e della 7ª sessione della riunione delle parti del protocollo di Kyoto (CMP 7) (Durban, Sud Africa, 28 novembre - 9 dicembre 2011)
15353/11

Conclusioni del Consiglio sulla valutazione del sesto programma comunitario di azione in materia di ambiente e prospettive: Verso un settimo programma di azione dell'UE in materia di ambiente
15384/11

Conclusioni del Consiglio su Rio+20: perseguire lo sviluppo sostenibile attraverso un'economia più verde e una migliore governance
15388/11

Decisione del Consiglio che stabilisce la posizione che l'Unione europea deve adottare alla 10^a Conferenza delle parti della convenzione di Basilea (COP 10) per quanto concerne l'interpretazione dell'articolo 17, paragrafo 5, della convenzione di Basilea sul controllo dei movimenti transfrontalieri di rifiuti pericolosi e del loro smaltimento
14223/1/11 REV 1

Conclusioni del Consiglio sulla preparazione della decima riunione della conferenza delle parti della convenzione di Basilea sul controllo dei movimenti transfrontalieri di rifiuti pericolosi e del loro smaltimento (Cartagena de Indias (Colombia), 17-21 ottobre 2011)
15393/11

3119^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (AFFARI GENERALI) tenutasi a Lussemburgo l'11 ottobre 2011

Decisione di esecuzione del Consiglio, dell'11 ottobre 2011, che modifica la decisione di esecuzione 2011/344/UE sulla concessione di assistenza finanziaria dell'Unione al Portogallo
GU L 269 del 14.10.2011, pag. 32

Decisione di esecuzione del Consiglio, dell'11 ottobre 2011, che modifica la decisione di esecuzione 2011/77/UE che fornisce all'Irlanda assistenza finanziaria dell'Unione
GU L 269 del 14.10.2011, pag. 31

2011/714/: Decisione del Consiglio, dell'11 ottobre 2011, che modifica la decisione 1999/70/CE relativa alla nomina dei revisori esterni delle banche centrali nazionali, relativamente ai revisori esterni del Banco de Portugal
GU L 285 dell'1.11.2011, pag. 23

Decisione del Consiglio che adotta disposizioni generali di esecuzione degli articoli 11 e 12 dell'allegato VIII dello statuto relativi al trasferimento dei diritti a pensione
12856/1/11 + REV 2 (mt)

Procedura scritta conclusa l'11 ottobre 2011

Decisione del Consiglio che autorizza ad avviare negoziati con il Sultanato dell'Oman per un accordo tra l'Unione europea e il Sultanato dell'Oman sul transito e lo stazionamento di aerei da ricognizione e da pattugliamento marittimo (MPRA) dell'EU NAVFOR
15064/1/11 REV 1

Procedura scritta conclusa il 13 ottobre 2011

2011/735/PESC: Decisione 2011/735/PESC del Consiglio, del 14 novembre 2011, che modifica la decisione 2011/273/PESC relativa a misure restrittive nei confronti della Siria
GU L 296 del 15.11.2011, pagg. 53–54

Regolamento (UE) n. 1011/2011 del Consiglio, del 13 ottobre 2011, che modifica il regolamento (UE) n. 442/2011 concernente misure restrittive in considerazione della situazione in Siria
GU L 269 del 14.10.2011, pagg. 18–20

Procedura scritta conclusa il 14 ottobre 2011

Decisione 2011/752/PESC del Consiglio, del 24 novembre 2011, che modifica l'azione comune 2008/124/PESC relativa alla missione dell'Unione europea sullo stato di diritto in Kosovo, EULEX KOSOVO
GU L 310 del 25.11.2011, pag. 10

Procedura scritta conclusa il 17 ottobre 2011

2011/691/PESC: Decisione 2011/691/PESC del Consiglio, del 17 ottobre 2011, che proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea per il Kosovo
GU L 271 del 18.10.2011, pag. 48

3120^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (AGRICOLTURA e PESCA) tenutasi a Lussemburgo, il 20 e 21 ottobre 2011

Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 378/2007 del Consiglio relativamente alle norme per l'applicazione della modulazione volontaria dei pagamenti diretti nell'ambito della politica agricola comune
PE-CONS 36/11

Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che abroga il regolamento (CEE) n. 429/73 del Consiglio che fissa le disposizioni speciali per l'importazione nella Comunità di determinate merci originarie della Turchia contemplate dal regolamento (CEE) n. 1059/69
PE-CONS 32/11

Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio recante abrogazione di alcuni atti obsoleti del Consiglio nel settore della politica agricola comune
PE-CONS 33/11

Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio recante abrogazione di alcuni atti obsoleti del Consiglio nel settore della politica commerciale comune
PE-CONS 35/11

Posizione (UE) n. 13/2011 del Consiglio in prima lettura in vista dell'adozione del regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio relativo a talune disposizioni per la pesca nella zona di applicazione dall'accordo CGPM (Commissione generale per la pesca nel Mediterraneo) e che modifica il regolamento (CE) n. 1967/2006 del Consiglio, relativo alle misure di gestione per lo sfruttamento sostenibile delle risorse della pesca nel Mar Mediterraneo

Adottata dal Consiglio il 20 ottobre 2011

GU C 345E del 25.11.2011, pagg. 1–21

Regolamento (UE) n. 1071/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che abroga il regolamento (CEE) n. 3448/80 per l'attuazione dell'articolo 43 dell'atto di adesione del 1979 in materia di regime di scambi da applicare ai prodotti coperti dai regolamenti (CEE) n. 3033/80 e (CEE) n. 3035/80

GU L 284 del 31.10.2011, pagg. 1–2

2011/710/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, sulla conclusione del memorandum di cooperazione NAT-I-9406 tra gli Stati Uniti d'America e l'Unione europea

GU L 283 del 29.10.2011, pag. 26

2011/709/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, concernente la conclusione dell'accordo su alcuni aspetti relativi ai servizi aerei tra l'Unione europea e gli Stati Uniti messicani

GU L 283 del 29.10.2011, pag. 25

Decisione del Consiglio che autorizza la Commissione ad avviare negoziati a nome dell'Unione europea per il rinnovo del protocollo dell'accordo di partenariato nel settore della pesca con la Repubblica di Guinea-Bissau

14211/1/11 REV 1

Regolamento (UE) n. 1106/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che modifica i regolamenti (UE) n. 57/2011 e (CE) n. 754/2009 per quanto attiene alla protezione della specie «smeriglio», a determinati TAC e a taluni limiti dello sforzo di pesca fissati per la Germania e l'Irlanda

GU L 287 del 4.11.2011, pagg. 13–16

Decisione del Consiglio che autorizza la Commissione a negoziare con la Repubblica francese, per conto del suo territorio di Saint-Barthélemy, un accordo che prevede l'applicazione, per questo territorio, della legislazione dell'Unione in materia di tassazione dei redditi da risparmio e di cooperazione amministrativa nel settore fiscale

14971/11

2011/738/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera relativo alla protezione delle denominazioni di origine e delle indicazioni geografiche dei prodotti agricoli ed alimentari, recante modifica dell'accordo tra la Comunità europea e la Confederazione svizzera sul commercio di prodotti agricoli

GU L 297 del 16.11.2011, pagg. 1–2

2011/739/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo fra l'Unione europea, la Confederazione svizzera e il Principato del Liechtenstein recante modifica dell'accordo aggiuntivo fra la Comunità europea, la Confederazione svizzera e il Principato del Liechtenstein che estende a quest'ultimo l'accordo fra la Comunità europea e la Confederazione svizzera sul commercio di prodotti agricoli
GU L 297 del 16.11.2011, pag. 48

Regolamento (UE) n. 1048/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che abroga il regolamento (CE) n. 1763/2004 che istituisce alcune misure restrittive a sostegno dell'attuazione effettiva del mandato del tribunale penale internazionale per l'ex Jugoslavia (ICTY)
GU L 276 del 21.10.2011, pag. 1

Decisione di esecuzione 2011/698/PESC del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che attua la decisione 2011/486/PESC concernente misure restrittive nei confronti di determinate persone, gruppi, imprese ed entità in considerazione della situazione in Afghanistan
GU L 276 del 21.10.2011, pagg. 47–49

Regolamento di esecuzione (UE) n. 1049/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che attua l'articolo 11, paragrafo 1, del regolamento (UE) n. 753/2011 concernente misure restrittive nei confronti di determinate persone, gruppi, imprese e entità in considerazione della situazione in Afghanistan
GU L 276 del 21.10.2011, pagg. 2–4

Decisione del Consiglio relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea, da una parte, e l'Autorità palestinese della Cisgiordania e della Striscia di Gaza, dall'altra, relativo all'ulteriore liberalizzazione degli scambi di prodotti agricoli, prodotti agricoli trasformati, pesce e prodotti della pesca e recante modifica dell'accordo euromediterraneo interinale di associazione relativo agli scambi e alla cooperazione tra la Comunità europea, da una parte, e l'Organizzazione per la liberazione della Palestina (OLP) a beneficio dell'Autorità palestinese della Cisgiordania e della Striscia di Gaza, dall'altra
7770/11 + COR 1 (sv) + REV 1 (sl)

Procedura scritta conclusa il 21 ottobre 2011

Decisione del Consiglio che modifica la decisione 2011/430/PESC al fine di aggiornare l'elenco delle persone, dei gruppi e delle entità a cui si applicano gli articoli 2, 3 e 4 della posizione comune 2001/931/PESC relativa all'applicazione di misure specifiche per la lotta al terrorismo
15658/11

3121^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (GIUSTIZIA e AFFARI INTERNI), tenutasi a Lussemburgo il 27 e 28 ottobre 2011

Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 428/2009 del Consiglio che istituisce un regime comunitario di controllo delle esportazioni, del trasferimento, dell'intermediazione e del transito di prodotti a duplice uso
PE-CONS 38/1/11 REV 1

Regolamento (UE) n. 1214/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 novembre 2011, sul trasporto transfrontaliero professionale su strada di contante in euro tra gli Stati membri dell'area dell'euro
GU L 316 del 29.11.2011, pagg. 1–20

Progetto di bilancio emendato dell'Unione europea per il 2012
15376/11

Progetto di bilancio rettificativo n. 5 emendato al bilancio generale 2011
15374/11

Conclusioni del Consiglio sull'attuazione della decisione quadro 2006/960/GAI del Consiglio ("decisione quadro svedese")
15277/11

2011/715/: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, relativa all'avvio dello scambio automatizzato di dati sul DNA in Lettonia
GU L 285 dell'1.11.2011, pag. 24

Conclusioni del Consiglio sulla formazione giudiziaria europea
15690/11

Dichiarazione congiunta su un partenariato per la mobilità tra l'Unione europea e l'Armenia
14963/1/11 REV 1 + ADD 1

Dichiarazione dell'Unione europea in occasione del 60° anniversario della convenzione del 1951 relativa allo status dei rifugiati
15358/11

Conclusioni del Consiglio sulla relazione speciale n. 2/2011: Seguito dato alla relazione speciale n. 1/2005 concernente la gestione dell'Ufficio europeo per la lotta antifrode
15274/11

Regolamento (UE) n. 1083/2011 del Consiglio, del 27 ottobre 2011, recante modifica del regolamento (CE) n. 194/2008 che proroga e intensifica le misure restrittive nei confronti della Birmania/Myanmar
GU L 281 del 28.10.2011, pagg. 1–2

2011/706/PESC: Decisione 2011/706/PESC del Consiglio, del 27 ottobre 2011, recante modifica della decisione 2010/638/PESC concernente misure restrittive nei confronti della Repubblica di Guinea
GU L 281 del 28.10.2011, pag. 28

2011/705/PESC: Decisione 2011/705/PESC del Consiglio, del 27 ottobre 2011, che abroga la decisione 2010/145/PESC che proroga le misure a sostegno dell'effettiva attuazione del mandato del tribunale penale internazionale per l'ex Jugoslavia (ICTY)
GU L 281 del 28.10.2011, pag. 27

Definizione della posizione dell'Unione europea in vista della 10ª sessione del Consiglio di cooperazione UE-Uzbekistan (Bruxelles, 14 novembre 2011)
15835/11

2011/768/UE: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, sulla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea

GU L 317 del 30.11.2011, pagg. 6–9

2011/767/UE: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Nuova Zelanda ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea

GU L 317 del 30.11.2011, pagg. 2–5

2011/769/UE: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Repubblica di Argentina ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea

GU L 317 del 30.11.2011, pagg. 10–12

2011/722/: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, sulla posizione che l'Unione europea deve adottare all'interno del comitato per il commercio istituito dall'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica di Corea, dall'altra, rispetto all'adozione del regolamento interno del comitato per il commercio e alla compilazione di un elenco di quindici arbitri

GU L 288 del 5.11.2011, pagg. 16–22

Progetto di patto europeo contro le droghe sintetiche
15544/11

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI OTTOBRE 2011			
TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
3118^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (AMBIENTE) tenutasi a Lussemburgo il 10 ottobre 2011 Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio concernente l'integrità e la trasparenza del mercato dell'energia all'ingrosso (Testo rilevante ai fini del SEE) (prima lettura)	PE-CONS 34/11 + REV (sk)	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Dichiarazione della Commissione La Commissione ritiene che le soglie per la comunicazione delle transazioni a norma dell'articolo 8, paragrafo 2, lettera a), e delle informazioni a norma dell'articolo 8, paragrafo 6, lettera a), non possano essere stabilite con l'adozione di atti di esecuzione. Se del caso la Commissione presenterà una proposta legislativa mirata a fissare tali soglie.			
Dichiarazione del Consiglio Il legislatore dell'UE ha conferito alla Commissione competenze di esecuzione a norma dell'articolo 291 del TFUE in relazione alle misure previste all'articolo 8. Ciò è giuridicamente vincolante per la Commissione nonostante la dichiarazione da essa resa riguardo all'articolo 8, paragrafo 2, lettera a) e all'articolo 8, paragrafo 6, lettera a).			
Parlamento europeo/Consiglio/Commissione - Dichiarazione comune sulle sanzioni La Commissione proseguirà i suoi lavori sul potenziamento dei regimi sanzionatori nel settore finanziario e presenterà proposte sui modi per rafforzare in modo coerente i regimi sanzionatori nazionali nel quadro delle prossime iniziative legislative nel settore dei servizi finanziari. Le sanzioni da adottare ai termini del presente regolamento rifletteranno le decisioni finali prese dal legislatore sulle predette proposte della Commissione.			
Dichiarazione dell'Irlanda sull'articolo 18 (Sanzioni) L'articolo 18 del regolamento concernente l'integrità e la trasparenza del mercato dell'energia prevede, per l'applicazione delle sanzioni, criteri che vanno oltre i criteri riconosciuti di sanzioni "effettive, dissuasive e proporzionate". Per questo motivo, l'Irlanda teme che le disposizioni dell'articolo 18 possano avere un impatto negativo sulla discrezione giudiziale a livello nazionale. L'Irlanda pone l'accento in particolare sul considerando 31 del regolamento, il quale prevede che le sanzioni in caso di inosservanza del regolamento dovrebbero essere applicate conformemente al diritto nazionale.			
Decisione n. 1104/2011/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25	PE-CONS 40/11	maggioranza	tutti gli Stati membri

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI OTTOBRE 2011			
TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
ottobre 2011, relativa alle regole di accesso al servizio pubblico regolamentato offerto dal sistema globale di navigazione satellitare istituito dal programma Galileo	+ REV 1 (hu)	qualificata	favorevoli
Dichiarazione del Consiglio sul coinvolgimento di esperti in materia di sicurezza degli Stati membri Considerando le implicazioni in materia di sicurezza del servizio pubblico regolamentato (PRS), il Consiglio sottolinea che è essenziale che la Commissione consulti i esperti competenti degli Stati membri in materia di sicurezza e tenga conto pienamente del loro parere nella preparazione, elaborazione e modifica di norme minime comuni relative al PRS ai fini dell'aggiornamento dell'allegato della decisione sul PRS mediante atti delegati. Il Consiglio sottolinea l'intenzione degli Stati membri di designare come esperti in questa procedura i rappresentanti delle rispettive autorità nazionali nel consiglio di sicurezza dei sistemi GNSS europei istituito dalla decisione della Commissione 2009/334/CE. Richiama inoltre l'attenzione sulla posizione degli Stati membri secondo cui tali esperti dovrebbero, nella misura del possibile, consigliare la Commissione sulla base di un consenso. Il Consiglio si compiace dell'intenzione della Commissione di collaborare con detti esperti a tal fine. Il Consiglio ribadisce l'importanza delle suddette consultazioni e la necessità che la Commissione tenga pienamente conto del parere degli esperti degli Stati membri. Il Consiglio si riserva il diritto di prendere in considerazione le opzioni previste dalla decisione PRS, in particolare la formulazione di obiezioni nei confronti dei rispettivi atti delegati.			
Direttiva 2011/83/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2011, sui diritti dei consumatori, recante modifica della direttiva 93/13/CEE del Consiglio e della direttiva 1999/44/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e che abroga la direttiva 85/577/CEE del Consiglio e la direttiva 97/7/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (Testo rilevante ai fini del SEE)	PE-CONS 26/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli

**INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI
OTTOBRE 2011**

TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
Dichiarazione della Commissione sulle tabelle di concordanza La Commissione ribadisce il proprio impegno a far sì che gli Stati membri compilino tabelle di concordanza per collegare le misure di recepimento da essi adottate alla direttiva UE e le trasmettano alla Commissione nel quadro del recepimento della normativa UE, nell'interesse dei cittadini e per migliorare il processo legislativo e la trasparenza giuridica, ed è pronta a cooperare all'esame della conformità delle normative nazionali con la legislazione UE. La Commissione deplora l'assenza di sostegno alla disposizione che intendeva rendere obbligatoria l'introduzione di tabelle di concordanza, contenuta nella proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio sui diritti dei consumatori, recante modifica della direttiva 93/13/CEE del Consiglio e della direttiva 1999/44/CE del Parlamento europeo e del Consiglio e che abroga la direttiva 85/577/CEE del Consiglio e la direttiva 97/7/CE del Parlamento europeo e del Consiglio. In uno spirito di compromesso e al fine di garantire l'immediata adozione della proposta, la Commissione può accettare la sostituzione della disposizione inserita nel testo, relativa alla stesura obbligatoria delle tabelle di concordanza con un considerando che incoraggia gli Stati membri a seguire questa prassi. Tuttavia, la posizione adottata dalla Commissione in questo caso non deve essere considerata come un precedente. La Commissione intende continuare a cooperare con il Consiglio e il Parlamento europeo per trovare una soluzione a tale questione istituzionale orizzontale. Dichiarazione di Malta Malta riconosce il valore aggiunto del testo di compromesso della direttiva sui diritti dei consumatori che è stato attualmente presentato ai fini dell'adozione. Ritiene che in generale vi siano vantaggi sia per i consumatori sia per i professionisti, in quanto avranno un accesso più facile ai mercati transfrontalieri, e Malta vota pertanto a favore di tale testo. Malta deplora tuttavia che la presente direttiva non si applichi a tutti i settori, in particolare a quello dei giochi escluso dal progetto di testo sottoposto ai fini dell'adozione. Tale approccio unitamente all'abrogazione della direttiva 97/7/CE sui contratti a distanza comporterà la deregolamentazione del settore dei giochi in linea, che non rientrerebbe più nelle norme sulla protezione dei consumatori che disciplinano i contratti a distanza. La revoca di norme armonizzate e la loro assenza in questo settore non sono nell'interesse dei consumatori né del mercato interno. Malta ritiene pertanto che, poiché gli Stati membri non colgono questa opportunità di prevedere disposizioni per la tutela dei consumatori nel settore dei giochi, ciò debba essere esaminato sulla scorta del Libro verde della Commissione sul gioco d'azzardo on-line nel mercato interno.			

**INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI
OTTOBRE 2011**

TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
Dichiarazione della Spagna La Spagna è contraria all' approvazione del testo consolidato della proposta di direttiva, in quanto implica per i consumatori spagnoli la privazione di alcuni dei diritti già loro riconosciuti dalla legislazione nazionale, a seguito dell'applicazione del principio della massima armonizzazione che è alla base di gran parte delle disposizioni della direttiva. Il principio della massima armonizzazione priva inoltre gli Stati membri della capacità di manovra nel momento in cui occorre affrontare nuove sfide derivanti dalla presenza sul mercato di nuovi tipi di operazioni commerciali e quindi di trattative che richiederebbero ad esempio requisiti di informazione precontrattuale diversi o più rigorosi di quelli previsti dalla direttiva nel caso dei contratti a distanza o conclusi fuori dei locali commerciali. Per quanto riguarda questo tipo di contratti, la direttiva contempla attualmente due distinti regimi in materia di informazione precontrattuale, quello della massima armonizzazione nel caso dei commercianti che prestano servizi in Spagna ma che non sono residenti nel territorio nazionale, e l'altro che può essere diverso e più rigoroso per i commercianti stabiliti in Spagna. A nostro parere tale distinzione solleva problemi in materia di concorrenza tra i commercianti e può generare confusione nei consumatori. Il problema è aggravato dalla mancanza di coerenza, in alcuni casi, con il nostro diritto civile. Ad esempio, la legislazione spagnola, allorché il commerciante non rispetta il termine di consegna dei beni previsto nel contratto, non prevede che il consumatore sia obbligato a mettersi in contatto con il commerciante per concedergli un termine supplementare. Destano particolare preoccupazione per la Spagna anche altre questioni, per le quali non è stata trovata una soluzione appropriata nel testo della Presidenza, come ad esempio il fatto che si possa richiedere al consumatore il pagamento per l'uso normale dei beni durante il periodo di recesso. Ciò implica una riduzione del livello di protezione dei consumatori accordato non soltanto dalla legislazione spagnola, ma anche dalla direttiva vigente, come si evince dalla giurisprudenza della Corte di giustizia, per cui tale approccio risulta inaccettabile. La Spagna ha pertanto insistito a più riprese sulla necessità di trovare una soluzione equilibrata, secondo la quale si possa richiedere al consumatore il pagamento per l'uso dei beni soltanto in caso di danno o di usura apparente di cui sia responsabile il consumatore stesso. Infine, la nuova redazione del testo consolidato solleva gravi perplessità rispetto alla possibilità per gli Stati membri di contemplare nella loro legislazione nazionale l'obbligo per i commercianti di disporre di un servizio telefonico e di un telefono, entrambi gratuiti, di assistenza ai clienti, come richiesto da un progetto di legge di assistenza ai clienti che è attualmente all'esame del Parlamento spagnolo, poiché la direttiva in questi casi garantisce solo che non si possa richiedere al consumatore più del prezzo di base, secondo il principio della massima armonizzazione.			

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI OTTOBRE 2011			
TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
Regolamento (UE) n. 1168/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 25 ottobre 2011, recante modifica del regolamento (CE) n. 2007/2004 del Consiglio che istituisce un'Agenzia europea per la gestione della cooperazione operativa alle frontiere esterne degli Stati membri dell'Unione europea	PE-CONS 37/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Dichiarazione del Consiglio Il Consiglio si compiace del pieno sostegno che il Regno Unito sta dando allo sviluppo dell'Agenzia europea per la gestione della cooperazione operativa alle frontiere esterne degli Stati membri dell'Unione europea, nonché della volontà del paese di partecipare alle attività di carattere operativo di tale Agenzia a norma del regolamento (CE) 2007/2004. Il Consiglio invita gli Stati membri a concludere accordi bilaterali con il Regno Unito che offrano alle guardie di frontiera britanniche che sostengono le operazioni congiunte Fronte ed altre attività di carattere operativo in qualità di consiglieri speciali protezioni equivalenti a quelle degli agenti distaccati degli Stati membri in materia di responsabilità civile e penale. Dichiarazione della Commissione sul controllo delle operazioni di rimpatrio La Commissione si impegna a riferire annualmente al Parlamento europeo e al Consiglio in merito all'attuazione del controllo delle operazioni di rimpatrio di cui all'articolo 9, paragrafo 3. La relazione si baserà su tutte le informazioni pertinenti rese disponibili dall'agenzia, dal suo consiglio di amministrazione e dal forum consultivo istituito dal progetto di regolamento. In questo contesto va rilevato che il forum consultivo ha pieno accesso a tutte le informazioni relative al rispetto dei diritti fondamentali conformemente all'articolo 26 bis. La relazione riserverà particolare attenzione all'applicazione dei "criteri obiettivi e trasparenti" che devono essere osservati durante le operazioni di rimpatrio effettuate dall'Agenzia Fronte. La prima relazione annuale dovrebbe essere presentata entro la fine del 2012.			

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI OTTOBRE 2011			
TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
Dichiarazione della Commissione sull'istituzione di un sistema europeo di guardie di frontiera La Commissione si impegna ad avviare uno studio di fattibilità concernente l'istituzione di un sistema europeo di guardie di frontiera, quale citato nel programma di Stoccolma, entro un anno dall'adozione del regolamento in esame. I risultati dello studio saranno integrati nella valutazione prevista dall'articolo 33, paragrafo 2bis del regolamento. La Commissione si impegna altresì a vagliare la necessità di apportare una modifica tecnica al regolamento 863/2007 – che istituisce le squadre di intervento rapido alle frontiere – relativamente all'uso della denominazione "squadre di guardie di frontiera europee			
3120ª sessione del Consiglio dell'Unione europea (AGRICOLTURA e PESCA) tenutasi a Lussemburgo, il 20 e 21 ottobre 2011			
Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 378/2007 del Consiglio relativamente alle norme per l'applicazione della modulazione volontaria dei pagamenti diretti nell'ambito della politica agricola comune	PE-CONS 36/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che abroga il regolamento (CEE) n. 429/73 del Consiglio che fissa le disposizioni speciali per l'importazione nella Comunità di determinate merci originarie della Turchia contemplate dal regolamento (CEE) n. 1059/69	PE-CONS 32/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio recante abrogazione di alcuni atti obsoleti del Consiglio nel settore della politica agricola comune	PE-CONS 33/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI OTTOBRE 2011			
TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio recante abrogazione di alcuni atti obsoleti del Consiglio nel settore della politica commerciale comune	PE-CONS 35/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Posizione (UE) n. 13/2011 del Consiglio in prima lettura in vista dell'adozione del regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio relativo a talune disposizioni per la pesca nella zona di applicazione dall'accordo CGPM (Commissione generale per la pesca nel Mediterraneo) e che modifica il regolamento (CE) n. 1967/2006 del Consiglio, relativo alle misure di gestione per lo sfruttamento sostenibile delle risorse della pesca nel Mar Mediterraneo Adottata dal Consiglio il 20 ottobre 2011	12607/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Dichiarazione del Consiglio Il Consiglio accoglie favorevolmente la prospettiva di una rapida adozione del regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio relativo a talune disposizioni per la pesca nella zona di applicazione dall'accordo CGPM (Commissione generale per la pesca nel Mediterraneo). Cionondimeno desidera sottolineare che il testo finale adottato in relazione all'articolo 28 lascia impregiudicata la posizione futura del Consiglio sugli atti delegati. Dichiarazione della Commissione La Commissione manifesta la propria preoccupazione che i limitati poteri che le sono delegati dai colegislatori possano compromettere la capacità dell'UE di assicurare il tempestivo recepimento nella legislazione UE delle misure adottate in futuro dalla CGPM per rivedere o aggiornare le misure internazionali di conservazione e di gestione di tale organizzazione. La Commissione può pertanto proporre modifiche al regolamento volte ad accrescere il numero delle misure che dovrebbero essere adottate mediante atti delegati qualora il recepimento tramite la procedura legislativa ordinaria provochi ritardi che comprometterebbero la capacità dell'UE di rispettare i suoi obblighi internazionali.			

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI OTTOBRE 2011			
TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
3121^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (GIUSTIZIA e AFFARI INTERNI), tenutasi a Lussemburgo il 27 e 28 ottobre 2011 Regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica il regolamento (CE) n. 428/2009 del Consiglio che istituisce un regime comunitario di controllo delle esportazioni, del trasferimento, dell'intermediazione e del transito di prodotti a duplice uso	PE-CONS 38/1/11 REV 1	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Dichiarazione della Commissione La Commissione intende rivedere il presente regolamento entro il 31 dicembre 2013, segnatamente per quanto riguarda il vaglio della possibilità di introdurre autorizzazioni generali di esportazione per le spedizioni di basso valore.			
Dichiarazione del Parlamento europeo, del Consiglio e della Commissione sulle spedizioni di basso valore Il presente regolamento fa salve le autorizzazioni generali di esportazione nazionali per le spedizioni di basso valore, rilasciate dagli Stati membri ai sensi dell'articolo 9, paragrafo 4, del regolamento (CE) n. 428/2009.			
Regolamento (UE) n. 1214/2011 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 16 novembre 2011, sul trasporto transfrontaliero professionale su strada di contante in euro tra gli Stati membri dell'area dell'euro	PE-CONS 18/2/11 REV 2	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Dichiarazione del Consiglio e della Commissione Il Consiglio e la Commissione dichiarano che le disposizioni molto specifiche riguardanti la direttiva 96/71/CE lasciano impregiudicata l'ammissibilità, in altri contesti, di disposizioni future analoghe in materia di diritto del lavoro.			

**INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DEGLI ATTI LEGISLATIVI
OTTOBRE 2011**

TITOLO DELL'ATTO LEGISLATIVO	TESTI ADOTTATI	REGOLA DI VOTO	VOTAZIONI
Dichiarazione della Germania La Germania chiede che nell'ambito della valutazione del regolamento, di cui all'articolo 26 del progetto di regolamento, che deve intervenire quattro anni dopo la sua entrata in vigore, si presti particolare attenzione all'estensione dei modi di trasporto che gli Stati membri devono riconoscere a norma dell'articolo 13 da almeno una ad almeno due possibilità. Il regolamento intende agevolare il trasporto transfrontaliero del contante in euro tra Stati membri dell'area dell'euro. È pertanto auspicabile che gli Stati membri autorizzino più di un modo di trasporto transfrontaliero di contante in euro. La Germania ritiene che, se ciascuno Stato membro autorizzasse soltanto un unico modo di trasporto che corrisponde alle rispettive norme nazionali, sarebbe molto difficile conseguire lo scopo di agevolare i trasporti transfrontalieri di contante in euro. Dichiarazione dei Paesi Bassi I Paesi Bassi sono favorevoli alla proposta ma desiderano nondimeno esprimere l'auspicio che in futuro il campo di applicazione del regolamento sia esteso a tutti gli Stati membri dell'UE. Dichiarazione della Commissione La Commissione ribadisce l'impegno di avvalersi di tutta la competenza utile compresa quella, eventualmente, delle parti sociali, e deplora che la formulazione del considerando 20 sulle consultazioni non rispecchi pienamente l'intesa comune sulle deleghe di potere legislativo ai sensi dell'articolo 290 del TFUE.			
Mancata approvazione progetto di bilancio emendato dell'Unione europea per il 2012	15376/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli
Progetto di bilancio rettificativo n. 5 emendato al bilancio generale 2011	15374/11	maggioranza qualificata	tutti gli Stati membri favorevoli, tranne: contrari: UK

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
3114^a sessione del CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA (OCCUPAZIONE, POLITICA SOCIALE, SALUTE E CONSUMATORI), tenutasi a Lussemburgo, lunedì 3 ottobre 2011 Decisione del Consiglio che stabilisce la posizione dell'Unione europea in seno al Consiglio ministeriale della Comunità dell'energia 14113/11 Decisione del Consiglio relativa all'approvazione, a nome dell'Unione europea, della convenzione per la conservazione e la gestione delle risorse alieutiche d'alto mare nell'Oceano Pacifico meridionale 8135/11 + REV 1 (lv) Decisione del Consiglio relativa alla conclusione del protocollo che estende alle misure doganali di sicurezza l'accordo in forma di scambio di lettere tra la Comunità economica europea e il Principato di Andorra 17403/10 + COR 1 + COR 2 (it) Definizione della posizione che l'Unione europea adotterà nella quinta riunione del Consiglio di associazione UE-Cile 14566/11 + COR 1 Regolamento di esecuzione (UE) n. 990/2011 del Consiglio, del 3 ottobre 2011, che istituisce un dazio antidumping definitivo sulle importazioni di biciclette originarie della Repubblica popolare cinese a seguito di un riesame in previsione della scadenza a norma dell'articolo 11, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 1225/2009 13949/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Conclusioni del Consiglio sul “Il ruolo delle attività di volontariato nella politica sociale” 14061/1/11 REV 1 + COR 1 + REV 2 (lv) + REV 3 (sl) Conclusioni su “Gestire le sfide demografiche: Cooperazione istituzionale degli Stati membri sulle questioni demografiche e la compatibilità tra vita professionale e vita familiare – verso la compatibilità tra carriera e famiglia” 14064/11 + COR 1 (cz) + COR 2 (de) + REV 1(it) 3115ª sessione del Consiglio dell'Unione europea (ECONOMIA e FINANZA), tenutasi a Lussemburgo, il 4 ottobre 2011 Conclusioni del Consiglio sulla strategia di uscita delle finanze pubbliche 14849/11 Conclusioni del Consiglio sui finanziamenti per il clima 14536/11 3116ª sessione del Consiglio dell'Unione europea (TRASPORTI, TELECOMUNICAZIONI E ENERGIA), tenutasi a Lussemburgo il 6 ottobre 2011 Posizione dell'UE per la 15ª riunione del Consiglio di partenariato permanente UE - Russia (Giustizia e affari esteri) a Varsavia, 10-11 ottobre 2011 e misure comuni verso l'abolizione del visto per i viaggi di breve durata dei cittadini russi e dell'UE 15057/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Conclusioni del Consiglio sulla comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo "L'Unione europea e le regioni limitrofe: un approccio rinnovato alla cooperazione in materia di trasporti" 14712/11 3117^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (AFFARI ESTERI) tenutasi a Lussemburgo il 10 ottobre 2011 Conclusioni del Consiglio - Principali obiettivi e priorità dell'Unione europea in vista della 13a Conferenza delle Nazioni Unite per il commercio e lo sviluppo (UNCTAD XIII, Doha, Qatar, 21 - 26 aprile 2012) 15326/11 Posizione dell'Unione europea per la dodicesima riunione del Comitato di cooperazione UE - Repubblica moldova (Chisinau, 18 ottobre 2011) 15010/11 Conclusioni del Consiglio sulla Bosnia-Erzegovina 15294/11 Conclusioni del Consiglio sulla Siria 14991/1/11 REV 1 Conclusioni del Consiglio sulla Libia 14994/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Conclusioni del Consiglio sullo Yemen 14989/11 Conclusioni del Consiglio sul Processo di pace in Medio Oriente 15016/11 Conclusioni del Consiglio sull'Iran 14995/11 3118^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (AMBIENTE) tenutasi a Lussemburgo il 10 ottobre 2011 2011/679/: Decisione del Consiglio, del 10 ottobre 2011, relativa alla conclusione del protocollo concordato tra l'Unione europea e la Repubblica del Capo Verde che fissa le possibilità di pesca e la contropartita finanziaria previsti dall'accordo di partenariato nel settore della pesca tra le due parti 9793/11 Regolamento di esecuzione (UE) n. 1008/2011 del Consiglio, del 10 ottobre 2011, che istituisce un dazio antidumping definitivo sulle importazioni di transpallet manuali e dei loro componenti essenziali originari della Repubblica popolare cinese esteso alle importazioni di transpallet manuali e dei loro componenti essenziali spediti dalla Thailandia, a prescindere che siano dichiarati o no originari della Thailandia, in seguito ad un riesame in previsione della scadenza a norma dell'articolo 11, paragrafo 2, del regolamento (CE) n. 1225/2009 14189/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Conclusioni del Consiglio sulla preparazione della 17^a sessione della conferenza delle parti (COP 17) della convenzione quadro delle Nazioni Unite sui cambiamenti climatici (UNFCCC) e della 7^a sessione della riunione delle parti del protocollo di Kyoto (CMP 7) (Durban, Sud Africa, 28 novembre - 9 dicembre 2011) 15353/11 Conclusioni del Consiglio sulla valutazione del sesto programma comunitario di azione in materia di ambiente e prospettive: Verso un settimo programma di azione dell'UE in materia di ambiente 15384/11 Conclusioni del Consiglio su Rio+20: perseguire lo sviluppo sostenibile attraverso un'economia più verde e una migliore governance 15388/11 Decisione del Consiglio che stabilisce la posizione che l'Unione europea deve adottare alla 10^a Conferenza delle parti della convenzione di Basilea (COP 10) per quanto concerne l'interpretazione dell'articolo 17, paragrafo 5, della convenzione di Basilea sul controllo dei movimenti transfrontalieri di rifiuti pericolosi e del loro smaltimento 14223/1/11 REV 1 Conclusioni del Consiglio sulla preparazione della decima riunione della conferenza delle parti della convenzione di Basilea sul controllo dei movimenti transfrontalieri di rifiuti pericolosi e del loro smaltimento (Cartagena de Indias (Colombia), 17-21 ottobre 2011) 15393/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
3119ª sessione del Consiglio dell'Unione europea (AFFARI GENERALI) tenutasi a Lussemburgo l'11 ottobre 2011	
Decisione di esecuzione del Consiglio, dell'11 ottobre 2011, che modifica la decisione di esecuzione 2011/344/UE sulla concessione di assistenza finanziaria dell'Unione al Portogallo 14653/11	astenuti: UK
Decisione di esecuzione del Consiglio, dell'11 ottobre 2011, che modifica la decisione di esecuzione 2011/77/UE che fornisce all'Irlanda assistenza finanziaria dell'Unione 14651/11	astenuti: UK
2011/714/: Decisione del Consiglio, dell'11 ottobre 2011, che modifica la decisione 1999/70/CE relativa alla nomina dei revisori esterni delle banche centrali nazionali, relativamente ai revisori esterni del Banco de Portugal 13851/11	
Decisione del Consiglio che adotta disposizioni generali di esecuzione degli articoli 11 e 12 dell'allegato VIII dello statuto relativi al trasferimento dei diritti a pensione 12856/1/11 + REV 2 (mt)	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Procedura scritta conclusa l'11 ottobre 2011 Decisione del Consiglio che autorizza ad avviare negoziati con il Sultanato dell'Oman per un accordo tra l'Unione europea e il Sultanato dell'Oman sul transito e lo stazionamento di aerei da ricognizione e da pattugliamento marittimo (MPRA) dell'EU NAVFOR 15064/1/11 REV 1 Procedura scritta conclusa il 13 ottobre 2011 Decisione 2011/735/PESC del Consiglio, del 14 novembre 2011, che modifica la decisione 2011/273/PESC relativa a misure restrittive nei confronti della Siria 15022/11 + REV 1(et) Regolamento (UE) n. 1011/2011 del Consiglio, del 13 ottobre 2011, che modifica il regolamento (UE) n. 442/2011 concernente misure restrittive in considerazione della situazione in Siria 15029/11 + REV 1 (et) Procedura scritta conclusa il 14 ottobre 2011 Decisione 2011/752/PESC del Consiglio, del 24 novembre 2011, che modifica l'azione comune 2008/124/PESC relativa alla missione dell'Unione europea sullo stato di diritto in Kosovo, EULEX KOSOVO 14305/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Dichiarazione unilaterale della Polonia La Polonia spera che la proroga di due mesi concessa al bilancio di EULEX Kosovo consentirà al Capo missione di utilizzare i mezzi finanziari inutilizzati, rendendo così possibile per il commando della missione l'acquisto delle attrezzature e dei servizi necessari per migliorare la sicurezza e le condizioni di lavoro del personale di EULEX Kosovo. Procedura scritta conclusa il 17 ottobre 2011 Decisione 2011/691/PESC del Consiglio, del 17 ottobre 2011, che proroga il mandato del rappresentante speciale dell'Unione europea per il Kosovo 14828/11 3120ª sessione del Consiglio dell'Unione europea (AGRICOLTURA e PESCA) tenutasi a Lussemburgo, il 20 e 21 ottobre 2011 Regolamento (UE) n. 1071/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che abroga il regolamento (CEE) n. 3448/80 per l'attuazione dell'articolo 43 dell'atto di adesione del 1979 in materia di regime di scambi da applicare ai prodotti coperti dai regolamenti (CEE) n. 3033/80 e (CEE) n. 3035/80 14505/11 Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, sulla conclusione del memorandum di cooperazione NAT-I-9406 tra gli Stati Uniti d'America e l'Unione europea 9390/11 + COR 1 (fi) 2011/709/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, concernente la conclusione dell'accordo su alcuni aspetti relativi ai servizi aerei tra l'Unione europea e gli Stati Uniti messicani 5735/11	

**INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI
OTTOBRE 2011**

ALTRI ATTI

Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche

Dichiarazione comune del Consiglio e della Commissione

È preferibile, tra l'altro per ragioni pragmatiche, che solo l'Unione concluda con il governo della Repubblica socialista del Vietnam l'accordo su alcuni aspetti relativi ai servizi aerei. Le stesse considerazioni si applicano ad accordi analoghi purché siano conclusi conformemente al mandato relativo alla sostituzione di alcune disposizioni degli accordi bilaterali in vigore, adottato mediante la decisione del Consiglio del 5 giugno 2003, e nei limiti di tale mandato.

Tale decisione non costituisce un precedente riguardo all'esercizio delle competenze rispettive dell'Unione e dei suoi Stati membri in relazione ad accordi diversi da quelli sopra menzionati, tra cui, ad esempio, gli accordi del tipo previsto dalla decisione del Consiglio del 5 giugno 2003 che autorizza la Commissione ad avviare negoziati con gli Stati Uniti nel settore dei trasporti aerei, che devono essere conclusi come accordi misti. Tale decisione non istituisce nuove competenze dell'Unione per quanto riguarda gli accordi esterni sui servizi aerei e lascia impregiudicata la ripartizione delle competenze tra l'Unione e gli Stati membri.

Decisione del Consiglio che autorizza la Commissione ad avviare negoziati a nome dell'Unione europea per il rinnovo del protocollo dell'accordo di partenariato nel settore della pesca con la Repubblica di Guinea-Bissau
14211/1/11 REV 1

Regolamento (UE) n. 1106/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che modifica i regolamenti (UE) n. 57/2011 e (CE) n. 754/2009 per quanto attiene alla protezione della specie «smeriglio», a determinati TAC e a taluni limiti dello sforzo di pesca fissati per la Germania e l'Irlanda
14490/11

Dichiarazione della Francia sull'attuazione delle preferenze dell'Aia

A parere della Francia i criteri per la ripartizione dei contingenti tra gli Stati membri sono stati definitivamente concordati nel 1983. Tali criteri costituiscono la base della stabilità relativa, che è un principio sancito dal regolamento di base che disciplina la politica comune della pesca (PCP). Secondo la Francia le preferenze dell'Aia contravvengono al principio della stabilità relativa.

Nel quadro di un impoverimento e di una diminuzione della risorsa, le preferenze dell'Aia danno luogo ad illogiche assegnazioni supplementari a danno di altri Stati membri. La Francia è contraria all'applicazione delle preferenze dell'Aia che contrastano con il principio di stabilità relativa, come avviene nel presente compromesso della Presidenza.

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Decisione del Consiglio che autorizza la Commissione a negoziare con la Repubblica francese, per conto del suo territorio di Saint-Barthélemy, un accordo che prevede l'applicazione, per questo territorio, della legislazione dell'Unione in materia di tassazione dei redditi da risparmio e di cooperazione amministrativa nel settore fiscale 14971/11 2011/738/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo tra l'Unione europea e la Confederazione svizzera relativo alla protezione delle denominazioni di origine e delle indicazioni geografiche dei prodotti agricoli ed alimentari, recante modifica dell'accordo tra la Comunità europea e la Confederazione svizzera sul commercio di prodotti agricoli 16198/10 2011/739/: Decisione del Consiglio, del 20 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo fra l'Unione europea, la Confederazione svizzera e il Principato del Liechtenstein recante modifica dell'accordo aggiuntivo fra la Comunità europea, la Confederazione svizzera e il Principato del Liechtenstein che estende a quest'ultimo l'accordo fra la Comunità europea e la Confederazione svizzera sul commercio di prodotti agricoli 16209/10 Regolamento (UE) n. 1048/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che abroga il regolamento (CE) n. 1763/2004 che istituisce alcune misure restrittive a sostegno dell'attuazione effettiva del mandato del tribunale penale internazionale per l'ex Jugoslavia (ICTY) 15200/11 Decisione di esecuzione 2011/698/PESC del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che attua la decisione 2011/486/PESC concernente misure restrittive nei confronti di determinate persone, gruppi, imprese ed entità in considerazione della situazione in Afghanistan 15184/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Regolamento di esecuzione (UE) n. 1049/2011 del Consiglio, del 20 ottobre 2011, che attua l'articolo 11, paragrafo 1, del regolamento (UE) n. 753/2011 concernente misure restrittive nei confronti di determinate persone, gruppi, imprese e entità in considerazione della situazione in Afghanistan 15185/11 Decisione del Consiglio relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea, da una parte, e l'Autorità palestinese della Cisgiordania e della Striscia di Gaza, dall'altra, relativo all'ulteriore liberalizzazione degli scambi di prodotti agricoli, prodotti agricoli trasformati, pesce e prodotti della pesca e recante modifica dell'accordo euromediterraneo interinale di associazione relativo agli scambi e alla cooperazione tra la Comunità europea, da una parte, e l'Organizzazione per la liberazione della Palestina (OLP) a beneficio dell'Autorità palestinese della Cisgiordania e della Striscia di Gaza, dall'altra 7770/11 + COR 1 (sv) + REV 1(sl) Procedura scritta conclusa il 21 ottobre 2011 Decisione del Consiglio che modifica la decisione 2011/430/PESC al fine di aggiornare l'elenco delle persone, dei gruppi e delle entità a cui si applicano gli articoli 2, 3 e 4 della posizione comune 2001/931/PESC relativa all'applicazione di misure specifiche per la lotta al terrorismo 15658/11	

3121^a sessione del Consiglio dell'Unione europea (GIUSTIZIA e AFFARI INTERNI), tenutasi a Lussemburgo il 27 e 28 ottobre 2011

Conclusioni del Consiglio sull'attuazione della decisione quadro 2006/960/GAI del Consiglio ("decisione quadro svedese")

15277/11

2011/715/: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, relativa all'avvio dello scambio automatizzato di dati sul DNA in Lettonia

14526/11

Conclusioni del Consiglio sulla formazione giudiziaria europea

15690/11

Dichiarazione congiunta su un partenariato per la mobilità tra l'Unione europea e l'Armenia

14963/1/11 REV 1 + ADD 1

Dichiarazione dell'Unione europea in occasione del 60° anniversario della convenzione del 1951 relativa allo status dei rifugiati

15358/11

Conclusioni del Consiglio sulla relazione speciale n. 2/2011: Seguito dato alla relazione speciale n. 1/2005 concernente la gestione dell'Ufficio europeo per la lotta antifrode

15274/11

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
Regolamento (UE) n. 1083/2011 del Consiglio, del 27 ottobre 2011, recante modifica del regolamento (CE) n. 194/2008 che proroga e intensifica le misure restrittive nei confronti della Birmania/Myanmar 14604/11	
Decisione 2011/706/PESC del Consiglio, del 27 ottobre 2011, recante modifica della decisione 2010/638/PESC concernente misure restrittive nei confronti della Repubblica di Guinea 15474/11	
Decisione 2011/705/PESC del Consiglio, del 27 ottobre 2011, che abroga la decisione 2010/145/PESC che proroga le misure a sostegno dell'effettiva attuazione del mandato del tribunale penale internazionale per l'ex Jugoslavia (ICTY) 14361/11	
Definizione della posizione dell'Unione europea in vista della 10ª sessione del Consiglio di cooperazione UE-Uzbekistan (Bruxelles, 14 novembre 2011) 15835/11	
2011/768/UE: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, sulla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e l'Australia ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea 6603/11	

INFORMAZIONI SULL'ADOZIONE DI ALTRI ATTI OTTOBRE 2011	
ALTRI ATTI	Votazioni/dichiarazioni rese pubbliche
2011/767/UE: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Nuova Zelanda ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea 6536/11 2011/769/UE: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, relativa alla conclusione dell'accordo in forma di scambio di lettere tra l'Unione europea e la Repubblica di Argentina ai sensi dell'articolo XXIV:6 e dell'articolo XXVIII dell'accordo generale sulle tariffe doganali e sul commercio (GATT) del 1994 sulla modifica di concessioni negli elenchi della Repubblica di Bulgaria e della Romania nel quadro della loro adesione all'Unione europea 6609/11 2011/722/: Decisione del Consiglio, del 27 ottobre 2011, sulla posizione che l'Unione europea deve adottare all'interno del comitato per il commercio istituito dall'accordo di libero scambio tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e la Repubblica di Corea, dall'altra, rispetto all'adozione del regolamento interno del comitato per il commercio e alla compilazione di un elenco di quindici arbitri 14893/11 Progetto di patto europeo contro le droghe sintetiche 15544/11	